

Art. 8*Diffusione di dati prevista da norme di legge*

1. La Regione garantisce la diffusione di dati, anche a carattere personale, mediante pubblicazione sul sito Internet della medesima e all'albo dei provvedimenti, in ottemperanza a disposizioni di legge.

2. La diffusione di dati personali di cui al comma 1 dovrà avvenire nel rispetto dei principi di pertinenza e non eccedenza nel trattamento dei dati di cui al D.Lgs. 196/2003.

Art. 9*Misure organizzative*

1. Le misure organizzative necessarie per l'attuazione del presente regolamento sono adottate dai dirigenti dei settori competenti coordinati dal Segretario della Giunta regionale.

Art. 10
Abrogazione

1. È abrogato il decreto del Presidente della Regione 12 dicembre 2007, n. 10/L.

Art. 8*Gesetzlich vorgesehene Verbreitung von Daten*

(1) Die Region gewährleistet die Verbreitung auch von personenbezogenen Daten, indem Letztere auf der Webseite und an der Amtstafel der Region unter Beachtung der gesetzlichen Bestimmungen veröffentlicht werden.

(2) Die Verbreitung der personenbezogenen Daten laut Abs. 1 muss unter Beachtung der im Gesetzesvertretenden Dekret Nr. 196/2003 enthaltenen Grundsätze erfolgen, nach denen die Verarbeitung der Daten einschlägig, aber nicht überschüssig ist.

Art. 9*Organisatorische Maßnahmen*

(1) Die für die Durchführung dieser Verordnung erforderlichen organisatorischen Maßnahmen werden von den Leitern der zuständigen Abteilungen unter der Koordinierung des Sekretärs des Regionalausschusses erlassen.

Art. 10*Aufhebung*

(1) Das Dekret des Präsidenten der Region vom 12. Dezember 2007, Nr. 10/L ist aufgehoben.

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

1 aprile 2008, n. 2/L

Emanazione del regolamento concernente «Modifica del DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L (Regolamento per la valutazione dei titoli nei concorsi, per titoli ed esami, per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe ex art. 3 comma 1 della LR 27 febbraio 1997, n. 2, come sostituito dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004, n. 1)»

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 101 di data 1° aprile 2008, con la quale è stato approvato il regolamento concernente "Modifica del DPRReg. 8 settembre 2004, n. 5/L (Regolamento per la valutazione dei titoli nei concorsi, per titoli ed esami, per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe ex art. 3 comma 1 della LR 27 febbraio 1997, n. 2, come sostituito dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004, n. 1)";

DEKRET DES PRÄSIDENTEN DER REGION

vom 1. April 2008, Nr. 2/L

Erlass der Verordnung betreffend «Änderung des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L (Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in den Wettbewerben, nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen, zur Besetzung der Sekretariatssitze vierter Klasse gemäß Art. 3 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2, ersetzt durch Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 16. Juli 2004, Nr. 1)»

Aufgrund des Beschlusses des Regionalausschusses vom 1. April 2008, Nr. 101, mit dem die Verordnung betreffend „Änderung des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L (Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in den Wettbewerben, nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen, zur Besetzung der Sekretariatssitze vierter Klasse gemäß Art. 3 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2, ersetzt durch Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 16. Juli 2004, Nr. 1)“ genehmigt wurde;

visto il punto 2 del dispositivo della citata deliberazione, con il quale la Giunta regionale demanda al presidente della Regione l'emanazione del regolamento;

visti gli art. 43 e 57 del DPR 31.8.1972 n. 670 (testo unico delle leggi costituzionali concernenti lo Statuto speciale per il Trentino-Alto Adige);

decreta

è emanato il seguente regolamento concernente "Modifica del DPR n. 8 settembre 2004 n. 5/L (Regolamento per la valutazione dei titoli nei concorsi, per titoli ed esami, per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe ex art. 3 comma 1 della LR27 febbraio 1997 n. 2, come sostituito dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004 n. 1)" che forma parte integrante del presente decreto e si compone di 2 articoli.

Il presente decreto sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento da parte di chi vi abbia interesse entro 60 giorni ai sensi della legge 6.12.1971, n. 1034;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorni ai sensi del DPR 24.11.1971 n. 1199.

Trento, 1° aprile 2008

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE
L. DELLAI

Aufgrund der Z. 2 des beschließenden Teils des genannten Beschlusses des Regionalausschusses, laut dem der Präsident der Region die Verordnung erlässt;

Aufgrund der Art. 43 und 57 des DPR vom 31. August 1972, Nr. 670 (Vereinheitlichter Text der Verfassungsgesetze, die das Sonderstatut für Trentino-Südtirol betreffen);

verfügt

DER PRÄSIDENT DER REGION

Es wird die nachstehende Verordnung betreffend „Änderung des DPR n. 8. September 2004, Nr. 5/L (Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in den Wettbewerben, nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen, zur Besetzung der Sekretariatsitze vierter Klasse gemäß Art. 3 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2, ersetzt durch Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 16. Juli 2004, Nr. 1), die ergänzender Bestandteil dieses Dekrets ist und aus 2 Artikeln besteht, erlassen.

Dieses Dekret ist im Amtsblatt der Region zu veröffentlichen.

Gegen diesen Beschluss können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) von den Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb 60 Tagen im Sinne des Gesetzes vom 6. Dezember 1971, Nr. 1034 beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient einzulegender Rekurs;
- b) von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb 120 Tagen im Sinne des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegender außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik.

Trient, 1. April 2008

DER PRÄSIDENT DER REGION
L. DELLAI

Allegato**Anlage**

**Modifica del DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L
(Regolamento per la valutazione dei titoli nei
concorsi per titoli ed esami per la copertura delle
sedi segretarili di quarta classe ex art. 3 comma 1
della LR 27 febbraio 1997 n. 2, come sostituito
dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004 n. 1)**

«Art. 1

(Prove d'esame e valutazione dei titoli)

1. Nel comma 1 dell'art. 2 del DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L la frase "Il punteggio massimo complessivo non può essere inferiore a trecento punti." è sostituita dalle seguenti frasi: "Il punteggio massimo complessivo, comprensivo dei titoli, non può essere inferiore a trecento punti. Nella determinazione del punteggio massimo attribuibile alle prove scritte occorre avere riguardo alle disposizioni previste nel regolamento organico, accertando se sia previsto il criterio della media o quello della somma dei punteggi ottenuti nelle prove scritte. Qualora sia previsto il criterio della media il punteggio previsto per ogni prova scritta deve essere valutato la metà ai fini della determinazione del limite minimo di trecento punti."

2. Il comma 2 dell'art. 2 del DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L è sostituito dal seguente:
"2. La votazione complessiva è determinata sulla base dei criteri per la valutazione delle prove d'esame stabiliti dal regolamento organico del comune."

«Art. 2

*(Disposizioni integrative
dei bandi di concorso)*

1. Il comma 3 dell'art. 3 del DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L è sostituito dai seguenti:

"3. La Commissione dispone di un punteggio massimo complessivo per la valutazione delle prove e dei titoli pari a 300 punti così ripartiti, se il regolamento organico del comune prevede che sui punteggi ottenuti nelle due prove scritte vada calcolata la media:

- a) I prova scritta: punteggio massimo attribuibile 150 punti;
- b) II prova scritta: punteggio massimo attribuibile 150 punti;
- c) Prova orale: punteggio massimo attribuibile 60 punti;
- d) Titoli: punteggio massimo attribuibile 90 punti".

**Änderung des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L
(Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in
den Wettbewerben nach Bewertungsunterlagen und
Prüfungen zur Besetzung der Sekretariatssitze
vierter Klasse gemäß Art. 3 Abs. 1 des
Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2,
ersetzt durch Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes
vom 16. Juli 2004, Nr. 1)**

«Art. 1

(Prüfungen und Bewertung der Unterlagen)

1. Im Art. 2 Abs. 1 des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L wird der Satz "Die Gesamthöchstpunktzahl darf nicht unter dreihundert Punkten liegen." durch die nachstehenden Sätze ersetzt: „Die Gesamthöchstpunktzahl, einschließlich der Bewertungsunterlagen, darf nicht unter dreihundert Punkten liegen. Bei der Festlegung der höchsten den schriftlichen Prüfungen zuweisbaren Punktzahl sollen die in der Personalordnung vorgesehenen Bestimmungen beachtet werden und feststellen, ob das Kriterium des Durchschnitts oder der Gesamtpunktzahl der schriftlichen Prüfungen vorgesehen ist. Falls das Kriterium des Durchschnitts vorgesehen ist, soll die Punktzahl für jede schriftliche Prüfung zur Hälfte bewertet werden, um die Mindestgrenze von dreihundert Punkten zu bestimmen.“

2. Im Art. 2 des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L wird der Abs. 2 durch nachstehenden Absatz ersetzt:
"2. Die Gesamtpunktzahl wird aufgrund der in der Personalordnung der Gemeinde vorgesehenen Bewertungskriterien der Prüfungen festgelegt."

«Art. 2

*(Ergänzungsbestimmungen
zu Wettbewerbsausschreibungen)*

1. Im Art. 3 des DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L wird der Abs. 3 durch die nachstehenden Absätze ersetzt:

"3. Für die Bewertung der Prüfungen und der Bewertungsunterlagen verfügt die Kommission über 300 Punkte, die wie folgt aufgeteilt sind, wenn laut der Personalordnung der Gemeinde das Kriterium des Durchschnitts für die Berechnung der zuweisbaren Punkte für die zwei schriftlichen Prüfungen verwendet wird:

- a) 1. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 150 Punkte;
- b) 2. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 150 Punkte;
- c) mündliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 60 Punkte;
- d) Bewertungsunterlagen: höchste zuweisbare Punktzahl: 90 Punkte“.

“3 bis. La Commissione dispone di un punteggio massimo complessivo per la valutazione delle prove e dei titoli pari a 300 punti così ripartiti, se il regolamento organico del comune prevede che i punteggi ottenuti nelle due prove scritte vadano sommati:

- a) I prova scritta: punteggio massimo attribuibile 75 punti;
- b) II prova scritta: punteggio massimo attribuibile 75 punti;
- c) Prova orale: punteggio massimo attribuibile 60 punti;
- d) Titoli: punteggio massimo attribuibile 90 punti”.

Il testo del regolamento di seguito riportato è quello coordinato risultante dal DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L come modificato dal DPRReg. 1° aprile 2008 n. 2/L

DPRReg. 8 settembre 2004 n. 5/L

Approvazione del regolamento per la valutazione dei titoli nei concorsi pubblici per titoli ed esami per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe.

(Pubblicato nel BU della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige 21 settembre 2004 n. 38)

Regolamento per la valutazione dei titoli nei concorsi per titoli ed esami per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe ex art. 3 comma 1 della LR 27 febbraio 1997 n. 2, come sostituito dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004 n. 1

Art. 1
Finalità

1. Il presente regolamento individua le categorie dei titoli e i punteggi massimi attribuibili ai fini della formazione delle graduatorie di merito dei candidati ammessi a partecipare ai concorsi per titoli ed esami per la copertura delle sedi segretarili di quarta classe ai sensi di quanto disposto dall'articolo 3 comma 2 della LR 27 febbraio 1997 n. 2, nel testo introdotto dall'art. 9 comma 2 della LR 16 luglio 2004 n. 1.

Art. 2
Prove d'esame e valutazione dei titoli

1. Nel bando di concorso sono indicate le prove di esame e viene stabilito il punteggio massimo complessivo a disposizione della commissione giudicatrice per la valutazione delle prove stesse e dei titoli. **Il**

„(3-bis) Für die Bewertung der Prüfungen und der Bewertungsunterlagen verfügt die Kommission über 300 Punkte, die wie folgt aufgeteilt sind, wenn laut der Personalordnung der Gemeinde die Punkte der zwei schriftlichen Prüfungen summiert werden müssen:

- a) 1. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 75 Punkte;
- b) 2. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 75 Punkte;
- c) mündliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 60 Punkte;
- d) Bewertungsunterlagen: höchste zuweisbare Punktzahl: 90 Punkte“.

Die Nachstehende Verordnung ist der Koordinierte Text, der aus dem DPRReg. vom 8. September 2004, NR. 5/L, geändert durch das DPRReg. vom 1. April 2008, Nr. 2/L, besteht

DPRReg. vom 8. September 2004, Nr. 5/L

Genehmigung der Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in den öffentlichen Wettbewerben nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen für die Besetzung der Sekretariatsitze vierter Klasse

(Veröffentlicht im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino-Südtirol vom 21. September 2004, Nr. 38)

Verordnung für die Bewertung der Unterlagen in den Wettbewerben nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen zur Besetzung der Sekretariatsitze vierter Klasse gemäß Art. 3 Abs. 1 des Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2, ersetzt durch Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 16. Juli 2004, Nr. 1

Art. 1
Zielsetzung

(1) In der vorliegenden Verordnung werden die Kategorien der Bewertungsunterlagen und die Höchstpunktzahlen festgelegt, die für die Aufstellung der Rangordnungen der Bewerber zugewiesen werden können, die zur Teilnahme an den Wettbewerben nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen zur Besetzung von Sekretariatsitzen vierter Klasse im Sinne des Art. 3 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 27. Februar 1997, Nr. 2, in dem mit Art. 9 Abs. 2 des Regionalgesetzes vom 16. Juli 2004, Nr. 1 eingeführten Wortlaut, zugelassen sind.

Art. 2
Prüfungen und Bewertung der Unterlagen

(1) In der Wettbewerbsausschreibung sind die Prüfungen angegeben und wird die Gesamthöchstpunktzahl festgesetzt, die der Prüfungskommission für die Bewertung der Prüfungen und der Bewer-

punteggio massimo complessivo, comprensivo dei titoli, non può essere inferiore a trecento punti. Nella determinazione del punteggio massimo attribuibile alle prove scritte occorre avere riguardo alle disposizioni previste nel regolamento organico, accertando se sia previsto il criterio della media o quello della somma dei punteggi ottenuti nelle prove scritte. Qualora sia previsto il criterio della media il punteggio previsto per ogni prova scritta deve essere valutato la metà ai fini della determinazione del limite minimo di trecento punti. Alla valutazione dei titoli sono riservati in ogni caso novanta punti da attribuire secondo i criteri stabiliti dal presente regolamento. ⁽¹⁾

2. La votazione complessiva è determinata sulla base dei criteri per la valutazione delle prove d'esame stabiliti dal regolamento organico del comune. ⁽²⁾

3. La valutazione dei titoli è effettuata dopo lo svolgimento delle prove scritte e prima della correzione degli elaborati.

⁽¹⁾ Comma così modificato dall'art. 1 comma 1 del DPREg. 1° aprile 2008 n. 2/L.

⁽²⁾ Comma così sostituito dall'art. 1 comma 2 del DPREg. 1° aprile 2008 n. 2/L.

Art. 3

Disposizioni integrative dei bandi di concorso

1. Le disposizioni contenute nel presente articolo si applicano nel caso in cui nel bando di concorso non siano indicate le prove di esame o non risulti il punteggio massimo complessivo a disposizione della commissione.

2. Le prove di esame si articolano in due prove scritte e in una prova orale. Una delle due prove scritte deve consistere nella redazione di un atto amministrativo. L'altra prova scritta riguarda le materie di cui ai punti 01, 02, e 03 della tabella C allegata al DPGR 19.5.1999 n. 3/L (di seguito DPGR n. 3/L/1999). La prova orale riguarda le materie di cui ai punti 01, 02, 03, 04, 05, 06, 07, 08 e 13 della tabella B allegata al DPGR n. 3/L/1999.

3. La commissione dispone di un punteggio massimo complessivo per la valutazione delle prove e dei titoli pari a 300 punti, così ripartiti se il regolamento organico del comune prevede che sui punteggi ottenuti nelle due prove scritte vada calcolata la media:

- a) I prova scritta: punteggio massimo attribuibile 150 punti;
- b) II prova scritta: punteggio massimo attribuibile 150 punti;

tungsunterlagen zur Verfügung stehen. Die Gesamthöchstpunktzahl, einschließlich der Bewertungsunterlagen, darf nicht unter dreihundert Punkten liegen. Bei der Festlegung der höchsten den schriftlichen Prüfungen zuweisbaren Punktzahl sollen die in der Personalordnung vorgesehenen Bestimmungen beachtet werden und feststellen, ob das Kriterium des Durchschnitts oder der Gesamtpunktzahl der schriftlichen Prüfungen vorgesehen ist. Falls das Kriterium des Durchschnitts vorgesehen ist, soll die Punktzahl für jede schriftliche Prüfung zur Hälfte bewertet werden, um die Mindestgrenze von dreihundert Punkten zu bestimmen. Für die Bewertung der Unterlagen sind jedenfalls neunzig Punkte vorgesehen, die gemäß den in dieser Verordnung festgesetzten Kriterien zuzuweisen sind. ⁽¹⁾

(2) Die Gesamtpunktzahl wird aufgrund der in der Personalordnung der Gemeinde vorgesehenen Bewertungskriterien der Prüfungen festgelegt. ⁽²⁾

(3) Die Unterlagen werden nach Abschluss der schriftlichen Prüfungen und vor der Korrektur der Arbeiten bewertet.

⁽¹⁾ Dieser Absatz wurde durch den Art. 1 Abs. 1 des DPREg. vom 1. April 2008, Nr.2/L geändert.

⁽²⁾ Dieser Absatz wurde durch den Art. 1 Abs. 2 des DPREg. vom 1. April 2008, Nr. 2/L geändert.

Art. 3

Ergänzungsbestimmungen zu Wettbewerbsausschreibungen

(1) Die Bestimmungen laut diesem Artikel werden angewandt, falls in der Wettbewerbsausschreibung die Prüfungen nicht angegeben sind, oder falls die der Prüfungskommission zur Verfügung stehende Gesamthöchstpunktzahl nicht aus dieser hervorgeht.

(2) Die Prüfungen gliedern sich in zwei schriftliche und in eine mündliche Prüfung. Eine der beiden schriftlichen Prüfungen muss die Abfassung eines Verwaltungsaktes betreffen. Die zweite schriftliche Prüfung betrifft die Fächer gemäß Z. 1, 2 und 3 der Tabelle C, die dem DPRA vom 19. Mai 1999, Nr. 3/L (in der Folge DPRA Nr. 3/L/1999 genannt) beiliegt. Die mündliche Prüfung betrifft die Fächer gemäß Z. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 und 13 der Tabelle B, die dem DPRA Nr. 3/L/1999 beiliegt.

(3) Für die Bewertung der Prüfungen und der Bewertungsunterlagen verfügt die Kommission über 300 Punkte, die wie folgt aufgeteilt sind, wenn laut der Personalordnung der Gemeinde das Kriterium des Durchschnitts für die Berechnung der zuweisbaren Punkte für die zwei schriftlichen Prüfungen verwendet wird:

- a) 1. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 150 Punkte;
- b) 2. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 150 Punkte;

- c) **Prova orale: punteggio massimo attribuibile 60 punti;**
 d) **Titoli: punteggio massimo attribuibile 90 punti.⁽³⁾**

3 bis. La commissione dispone di un punteggio massimo complessivo per la valutazione delle prove e dei titoli pari a 300 punti così ripartiti, se il regolamento organico del comune prevede che i punteggi ottenuti nelle due prove scritte vadano sommati:

- a) **I prova scritta: punteggio massimo attribuibile 75 punti;**
 b) **II prova scritta: punteggio massimo attribuibile 75 punti;**
 c) **Prova orale: punteggio massimo attribuibile 60 punti;**
 d) **Titoli: punteggio massimo attribuibile 90 punti.⁽⁴⁾**

⁽³⁾ Comma così sostituito dall'art. 2 comma 1 del DPR n. 1° aprile 2008 n. 2/L.

⁽⁴⁾ Comma aggiunto dall'art. 2 comma 1 del DPR n. 1° aprile 2008 n. 2/L.

Art. 4

Modalità per la presentazione dei titoli

1. I titoli sono prodotti in originale o in copia autentica. In alternativa il candidato può presentare copia dei titoli dichiarata conforme ovvero autocertificare il possesso dei titoli stessi in base alle disposizioni rispettivamente previste dagli art. 19, 46 e 47 del DPR 28 dicembre 2000, n. 445. Le dichiarazioni sostitutive di certificazione o dell'atto di notorietà devono contenere tutti gli elementi necessari per consentire la valutazione dei titoli.

2. Le pubblicazioni (a stampa) devono essere prodotte in originale o fotocopia autenticata oppure in copia fotostatica dichiarata dal concorrente conforme all'originale ai sensi degli art. 19 e 47 del DPR n. 445/2000.

3. Non possono formare oggetto di valutazione i titoli pervenuti al comune oltre il termine di scadenza del bando.

4. È consentita la sola regolarizzazione formale dei titoli valutabili ai fini della graduatoria finale.

5. Il punteggio globale attribuito ai titoli dalla commissione deve essere adeguatamente motivato con riguardo ai singoli elementi che hanno contribuito a determinarlo.

- c) **mündliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 60 Punkte;**
 d) **Bewertungsunterlagen: höchste zuweisbare Punktzahl: 90 Punkte.⁽³⁾**

(3-bis) Für die Bewertung der Prüfungen und der Bewertungsunterlagen verfügt die Kommission über 300 Punkte, die wie folgt aufgeteilt sind, wenn laut der Personalordnung der Gemeinde die Punkte der zwei schriftlichen Prüfungen summiert werden müssen:

- a) **1. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 75 Punkte;**
 b) **2. schriftliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 75 Punkte;**
 c) **mündliche Prüfung: höchste zuweisbare Punktzahl: 60 Punkte;**
 d) **Bewertungsunterlagen: höchste zuweisbare Punktzahl: 90 Punkte.⁽⁴⁾**

⁽³⁾ Dieser Absatz wurde durch den Art. 2 Abs. 1 des DPR n. vom 1. April 2008, Nr. 2/L geändert.

⁽⁴⁾ Dieser Absatz wurde durch den Art. 2 Abs. 1 des DPR n. vom 1. April 2008, Nr. 2/L geändert.

Art. 4

Modalitäten für die Einreichung der Bewertungsunterlagen

(1) Die Bewertungsunterlagen sind im Original oder in beglaubigter Kopie einzureichen. Der Bewerber kann auch eine Kopie der Bewertungsunterlagen einreichen, die als mit dem Original übereinstimmend erklärt wird, oder den Besitz derselben aufgrund der Bestimmungen laut Art. 19, 46 und 47 des DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445 selbst bescheinigen. Die Erklärungen zum Ersatz einer Bescheinigung bzw. die Erklärungen zum Ersatz eines Notorietätsaktes müssen sämtliche für die Bewertung der Unterlagen erforderlichen Angaben enthalten.

(2) Die (im Druck erschienenen) Veröffentlichungen müssen im Original oder in einer beglaubigten Fotokopie bzw. in einer Fotokopie vorgelegt werden, die vom Bewerber im Sinne der Art. 19 und 47 des DPR Nr. 445/2000 als mit dem Original übereinstimmend zu erklären ist.

(3) Unterlagen, die nach Ablauf der Ausschreibungsfrist bei der Gemeinde eingehen, können für die Bewertung nicht berücksichtigt werden.

(4) Nur die formelle Berichtigung der für die Erstellung der endgültigen Rangordnung bewertbaren Unterlagen ist erlaubt.

(5) Die von der Kommission für die Bewertungsunterlagen zugewiesene Gesamtpunktzahl muss unter Berücksichtigung der einzelnen Elemente, die zur Gesamtbewertung geführt haben, ausführlich begründet werden.

- h) all'attestato di frequenza al corso di preparazione alle funzioni di segretario comunale ulteriore rispetto a quello in base al quale il candidato ha ottenuto l'abilitazione indicata sub lett. b);
- i) ai servizi a tempo indeterminato prestati nella qualifica di segretario comunale, avuto riguardo alla classe della sede segretariale presso cui il servizio è stato prestato;
- l) agli incarichi di supplenza o reggenza prestati presso segreterie comunali;
- m) ai servizi - a tempo indeterminato e determinato - prestati presso la pubblica amministrazione con qualifica o incarico dirigenziale oppure con qualifica o incarico direttivo;
- n) alle eventuali pubblicazioni che dimostrino la preparazione giuridico-amministrativa ed economico-finanziaria nel settore degli enti locali;
- o) a titoli di abilitazione all'insegnamento universitario e nelle scuole secondarie di secondo grado nelle discipline di cui all'art. 48 DPGR n. 3/L/1999;
- p) al possesso di eventuali abilitazioni all'esercizio della professione di avvocato, notaio o commercialista;
- q) agli eventuali ulteriori titoli di studio, di cultura o di servizio aventi specifica connessione con le funzioni attribuite al segretario comunale.

Art. 6

Classificazione dei titoli

1. I titoli valutabili sono suddivisi nelle seguenti tre categorie, assegnando a ciascuna di esse il punteggio massimo a fianco indicato:

Prima categoria - Titoli di studio, di cultura e professionali:	punti 40
Seconda categoria - Titoli di servizio:	punti 40
Terza categoria - Titoli vari:	punti 10.

2. Per ciascuna categoria di titoli le valutazioni sono effettuate secondo i criteri e i punteggi specificamente indicati nei seguenti allegati:

- h) die Bescheinigung über die Teilnahme am Lehrgang zur Vorbereitung auf die Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs, zusätzlich zu derjenigen, mit der der Bewerber die Befähigung laut Buchst. b) erlangt hat;
- i) der unbefristete Dienst in der Stellung eines Gemeindesekretärs, unter Berücksichtigung der Klasse des Sekretariatsplatzes, bei dem der Dienst geleistet wurde;
- l) die Vertretungen oder die zeitweilige Amtsführung in Gemeindesekretariaten;
- m) die unbefristeten oder befristeten Dienste bei der öffentlichen Verwaltung im Rang oder mit dem Auftrag eines Leiters bzw. Direktoren;
- n) die eventuellen Veröffentlichungen, die die Kompetenz auf juristisch-verwaltungstechnischer und wirtschaftlich-finanzieller Ebene im Bereich der örtlichen Körperschaften bestätigen;
- o) Titel zur Lehrbefähigung an Universitäten und Oberschulen in den Fächern gemäß Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999;
- p) der Besitz eventueller Befähigungen zur Ausübung des Berufs eines Rechtsanwaltes, Notars oder Steuerberaters;
- q) die eventuellen weiteren Studientitel, kulturelle oder dienstliche Titel, die in besonderem Zusammenhang mit den Obliegenheiten eines Gemeindesekretärs stehen.

Art. 6

Klassifizierung der Unterlagen

(1) Die bewertbaren Unterlagen sind in die folgenden drei Kategorien unterteilt, in denen die jeweils angegebene Höchstpunktzahl zugewiesen werden kann:

Erste Kategorie - Studientitel, kulturelle und berufliche Titel:	40 Punkte
Zweite Kategorie - Dienstitel:	40 Punkte
Dritte Kategorie - Sonstige Titel:	10 Punkte.

(2) Für jede Kategorie erfolgen die Bewertungen nach den in den nachstehenden Anlagen genau angegebenen Kriterien und Punktzahlen.

Anlage A)**Allegato A)****PRIMA CATEGORIA****ERSTE KATEGORIE****TITOLI DI STUDIO, DI CULTURA E PROFESSIONALI****STUDENTITEL, KULTURELLE UND BERUFLICHE TITEL**

punteggio massimo attribuibile: punti 40.00

Höchste zuweisbare Punktzahl: 40.00 Punkte

A) CRITERI GENERALI DI VALUTAZIONE

In questa categoria sono valutati i titoli di studio, di cultura e professionali che consentono di determinare il grado di preparazione del candidato.

Non saranno presi in considerazione titoli attestanti la semplice iscrizione a corsi di studio o professionali, qualora dagli stessi non emerga il completamento dei corsi stessi. Eventuali certificazioni di corsi parziali o di esami universitari superati potranno essere valutati nella categoria dei titoli vari verificata la connessione con il posto di segretario comunale.

Saranno valutati con il punteggio minimo gli eventuali titoli dai quali non emerga la votazione riportata in sede di conseguimento dei titoli medesimi.

B) INDIVIDUAZIONE DEI TITOLI E CRITERI SPECIFICI DI VALUTAZIONE

Vengono presi in considerazione i seguenti titoli:

1. LAUREE

- 1.1. *Diploma di laurea* (in una delle discipline indicate nell'art. 48 DPGR n. 3/L/1999)

punteggio minimo: 3.00
punteggio massimo: 6.00

L'attribuzione del punteggio avverrà in base alla votazione riportata secondo la seguente tabella A:

A) ALLGEMEINE BEWERTUNGSKRITERIEN

Unter diese Kategorie fallen die Studentitel, die kulturellen und beruflichen Titel, durch die der Grad der Vorbereitung des Bewerbers bewertet werden kann.

Unterlagen, die nur die Einschreibung an Lehrgängen bzw. berufsbildenden Kursen bestätigen, werden nicht berücksichtigt, wenn aus diesen nicht der Abschluss der Kurse hervorgeht. Eventuelle Bestätigungen über die Teilnahme nur an Kursabschnitten oder das Bestehen von Universitätsprüfungen können in der Kategorie „Sonstige Titel“ bewertet werden, wenn ein Zusammenhang mit dem Amt eines Gemeindesekretärs festgestellt wird.

Unterlagen, in denen die erlangte Benotung nicht aufscheint, werden mit der niedrigsten Punktzahl bewertet.

B) BEWERTUNGSUNTERLAGEN UND BESONDERE BEWERTUNGSKRITERIEN

Es werden folgende Bewertungsunterlagen in Betracht gezogen:

1. DOKTORDIPLOME

- 1.1. *Doktordiplom* (in einem der im Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999 angegebenen Studienfächer)

Mindestpunktzahl 3.00
Höchstpunktzahl 6.00

Die Zuweisung der Punkte erfolgt aufgrund der Benotung gemäß folgender Tabelle A:

Tabella A/Tabelle A

DIPLOMA DI LAUREA/DOKTORDIPLOM							
Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte
110 c.l.	6,00	99	5,20	87	4,40	75	3,60
110	5,93	98	5,13	86	4,33	74	3,53
109	5,87	97	5,07	85	4,27	73	3,47
108	5,80	96	5,00	84	4,20	72	3,40
107	5,73	95	4,93	83	4,13	71	3,33
106	5,67	94	4,87	82	4,07	70	3,27
105	5,60	93	4,80	81	4,00	69	3,20
104	5,53	92	4,73	80	3,93	68	3,13
103	5,47	91	4,67	79	3,87	67	3,07
102	5,40	90	4,60	78	3,80	66	3,00
101	5,33	89	4,53	77	3,73		
100	5,27	88	4,47	76	3,67		

1.2. *Ulteriori diplomi di laurea* (in una delle discipline indicate nell'art. 48 DPGR n. 3/L/1999)

punteggio minimo: 1.00
punteggio massimo: 6.00

L'attribuzione del punteggio avverrà in base alla votazione riportata secondo la seguente tabella B:

1.2. *Weitere Doktordiplome* (in einem der Studienfächer gemäß Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999)

Mindestpunktzahl: 1.00
Höchstpunktzahl: 6.00

Die Zuweisung der Punkte erfolgt aufgrund der Benotung gemäß folgender Tabelle B:

Tabella B/Tabelle B

ULTERIORI DIPLOMI DI LAUREA/WEITERE DOKTORDIPLOME							
Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte	Voto Benotung	Punti Punkte
110 c.l.	3,00	99	2,47	87	1,93	75	1,40
110	2,96	98	2,42	86	1,89	74	1,36
109	2,91	97	2,38	85	1,84	73	1,31
108	2,87	96	2,33	84	1,80	72	1,27
107	2,82	95	2,29	83	1,76	71	1,22
106	2,78	94	2,24	82	1,71	70	1,18
105	2,73	93	2,20	81	1,67	69	1,13
104	2,69	92	2,16	80	1,62	68	1,09
103	2,64	91	2,11	79	1,58	67	1,04
102	2,60	90	2,07	78	1,53	66	1,00
101	2,56	89	2,02	77	1,49		
100	2,51	88	1,98	76	1,44		

In caso di presentazione di più diplomi di laurea in una delle discipline indicate nell'art. 48 DPGR n. 3/L/1999 viene utilizzata la tabella A per il titolo che presenta la votazione più elevata.

1.3. *Diplomi di maturità*

punteggio minimo: 0,20
punteggio massimo: 2.60

Sollten mehrere Doktordiplome in einem der Fächer laut Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999 vorgelegt werden, so wird für das Diplom mit der höchsten Benotung die Tabelle A herangezogen.

1.3. *Reifezeugnisse*

Mindestpunktzahl: 0,20
Höchstpunktzahl: 2.60

I diplomi di maturità verranno valutati solo nei casi indicati nell'art. 5 comma 1 lett. a.1) e a.2). L'attribuzione del punteggio avverrà in base alla votazione riportata secondo la seguente tabella C:

Die Reifezeugnisse werden nur in den Fällen laut Art. 5 Abs. 1 Buchst. a.1) und a.2) bewertet. Die Zuweisung der Punkte erfolgt aufgrund der Benotung gemäß folgender Tabelle C:

Tabella C/Tabelle C

DIPLOMA DI MATURITÀ/REIFEZEUGNIS					
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
36	0,20	46	1,20	56	2,20
37	0,30	47	1,30	57	2,30
38	0,40	48	1,40	58	2,40
39	0,50	49	1,50	59	2,50
40	0,60	50	1,60	60	2,60
41	0,70	51	1,70		
42	0,80	52	1,80		
43	0,90	53	1,90		
44	1,00	54	2,00		
45	1,10	55	2,10		

2. ABILITAZIONE ALLE FUNZIONI DI SEGRETARIO COMUNALE

2.1. *Certificato di abilitazione conseguito ai sensi dell'art. 51 del DPGR n. 3/L/1999 o dell'art. 46 del DPGR n. 3/L/1983*

*punteggio minimo: 2.00
punteggio massimo: 10.00*

L'attribuzione del punteggio avverrà in base alla votazione riportata, utilizzando la tabella D in caso di votazione in trentesimi e la tabella E in caso di votazione in novantesimi:

2. BEFÄHIGUNG ZUM GEMEINDESEKRETÄR

2.1. *Befähigung, erworben im Sinne des Art. 51 des DPRA Nr. 3/L/1999 oder des Art. 46 des DPRA Nr. 3/L/1983*

*Mindestpunktzahl: 2.00
Höchstpunktzahl: 10.00*

Die Zuweisung der Punkte erfolgt aufgrund der erzielten Benotung, wobei bei einer Benotung in Dreißigstel die Tabelle D und bei einer Benotung in Neunzigstel die Tabelle E herangezogen wird:

Tabella D/Tabelle D

VOTAZIONE IN TRENTESIMI/BENOTUNG IN DREISSIGSTELN					
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
19,00	2,00	22,70	4,69	26,40	7,38
19,10	2,07	22,80	4,76	26,50	7,45
19,20	2,15	22,90	4,84	26,60	7,53
19,30	2,22	23,00	4,91	26,70	7,60
19,40	2,29	23,10	4,98	26,80	7,67
19,50	2,36	23,20	5,05	26,90	7,75
19,60	2,44	23,30	5,13	27,00	7,82
19,70	2,51	23,40	5,20	27,10	7,89
19,80	2,58	23,50	5,27	27,20	7,96
19,90	2,65	23,60	5,35	27,30	8,04
20,00	2,73	23,70	5,42	27,40	8,11
20,10	2,80	23,80	5,49	27,50	8,18

20,20	2,87	23,90	5,56	27,60	8,25
20,30	2,95	24,00	5,64	27,70	8,33
20,40	3,02	24,10	5,71	27,80	8,40
20,50	3,09	24,20	5,78	27,90	8,47
20,60	3,16	24,30	5,85	28,00	8,55
20,70	3,24	24,40	5,93	28,10	8,62
20,80	3,31	24,50	6,00	28,20	8,69
20,90	3,38	24,60	6,07	28,30	8,76
21,00	3,45	24,70	6,15	28,40	8,84
21,10	3,53	24,80	6,22	28,50	8,91
21,20	3,60	24,90	6,29	28,60	8,98
21,30	3,67	25,00	6,36	28,70	9,05
21,40	3,75	25,10	6,44	28,80	9,13
21,50	3,82	25,20	6,51	28,90	9,20
21,60	3,89	25,30	6,58	29,00	9,27
21,70	3,96	25,40	6,65	29,10	9,35
21,80	4,04	25,50	6,73	29,20	9,42
21,90	4,11	25,60	6,80	29,30	9,49
22,00	4,18	25,70	6,87	29,40	9,56
22,10	4,25	25,80	6,95	29,50	9,64
22,20	4,33	25,90	7,02	29,60	9,71
22,30	4,40	26,00	7,09	29,70	9,78
22,40	4,47	26,10	7,16	29,80	9,85
22,50	4,55	26,20	7,24	29,90	9,93
22,60	4,62	26,30	7,31	30,00	10,00

Tabella E/Tabelle E

VOTAZIONE IN NOVANTESIMI/BENOTUNG IN NEUNZIGSTELN					
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
63,00	2,00	73,00	4,96	83,00	7,93
64,00	2,30	74,00	5,26	84,00	8,22
65,00	2,59	75,00	5,56	85,00	8,52
66,00	2,89	76,00	5,85	86,00	8,81
67,00	3,19	77,00	6,15	87,00	9,11
68,00	3,48	78,00	6,44	88,00	9,41
69,00	3,78	79,00	6,74	89,00	9,70
70,00	4,07	80,00	7,04	90,00	10,00
71,00	4,37	81,00	7,33		
72,00	4,67	82,00	7,63		

2.2. *Certificato di abilitazione conseguito ai sensi degli art. 42 e 48 del DPGR n. 3/L/1983 o dell'art. 1 della LR n. 2/1997 (cd. esame secco)*

*punteggio minimo: 1.00
punteggio massimo: 5.00*

2.2. *Befähigung, erworben im Sinne der Art. 42 und 48 des DPRA Nr. 3/L/1983 oder des Art. 1 des Regionalgesetzes Nr. 2/1997 (sog. besondere Befähigungsprüfung)*

*Mindestpunktzahl: 1.00
Höchstpunktzahl: 5.00*

L'attribuzione del punteggio avverrà in base alla votazione riportata, utilizzando la tabella F in caso di votazione in decimi, la tabella G in caso di votazione in trentesimi e la tabella H in caso di votazione in novantesimi:

Die Zuweisung der Punkte erfolgt aufgrund der erzielten Benotung, wobei bei einer Benotung in Zehnteln die Tabelle F, bei einer Benotung in Dreißigsteln die Tabelle G und bei einer Benotung in Neunzigsteln die Tabelle H herangezogen wird:

Tabella F/Tabelle F

VOTAZIONE IN DECIMI/BENOTUNG IN ZEHNTELN							
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
6,00	1,0	7,00	2,0	8,00	3,0	9,00	4,0
6,10	1,1	7,10	2,1	8,10	3,1	9,10	4,1
6,20	1,2	7,20	2,2	8,20	3,2	9,20	4,2
6,30	1,3	7,30	2,3	8,30	3,3	9,30	4,3
6,40	1,4	7,40	2,4	8,40	3,4	9,40	4,4
6,50	1,5	7,50	2,5	8,50	3,5	9,50	4,5
6,60	1,6	7,60	2,6	8,60	3,6	9,60	4,6
6,70	1,7	7,70	2,7	8,70	3,7	9,70	4,7
6,80	1,8	7,80	2,8	8,80	3,8	9,80	4,8
6,90	1,9	7,90	2,9	8,90	3,9	9,90	4,9
						10,00	5,0

Tabella G/Tabelle G

VOTAZIONE IN TRENTESIMI/BENOTUNG IN DREISSIGSTELN					
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
19,00	1,00	22,70	2,35	26,40	3,69
19,10	1,04	22,80	2,38	26,50	3,73
19,20	1,07	22,90	2,42	26,60	3,76
19,30	1,11	23,00	2,45	26,70	3,80
19,40	1,15	23,10	2,49	26,80	3,84
19,50	1,18	23,20	2,53	26,90	3,87
19,60	1,22	23,30	2,56	27,00	3,91
19,70	1,25	23,40	2,60	27,10	3,95
19,80	1,29	23,50	2,64	27,20	3,98
19,90	1,33	23,60	2,67	27,30	4,02
20,00	1,36	23,70	2,71	27,40	4,05
20,10	1,40	23,80	2,75	27,50	4,09
20,20	1,44	23,90	2,78	27,60	4,13
20,30	1,47	24,00	2,82	27,70	4,16
20,40	1,51	24,10	2,85	27,80	4,20
20,50	1,55	24,20	2,89	27,90	4,24
20,60	1,58	24,30	2,93	28,00	4,27
20,70	1,62	24,40	2,96	28,10	4,31
20,80	1,65	24,50	3,00	28,20	4,35
20,90	1,69	24,60	3,04	28,30	4,38
21,00	1,73	24,70	3,07	28,40	4,42
21,10	1,76	24,80	3,11	28,50	4,45
21,20	1,80	24,90	3,15	28,60	4,49
21,30	1,84	25,00	3,18	28,70	4,53
21,40	1,87	25,10	3,22	28,80	4,56

21,50	1,91	25,20	3,25	28,90	4,60
21,60	1,95	25,30	3,29	29,00	4,64
21,70	1,98	25,40	3,33	29,10	4,67
21,80	2,02	25,50	3,36	29,20	4,71
21,90	2,05	25,60	3,40	29,30	4,75
22,00	2,09	25,70	3,44	29,40	4,78
22,10	2,13	25,80	3,47	29,50	4,82
22,20	2,16	25,90	3,51	29,60	4,85
22,30	2,20	26,00	3,55	29,70	4,89
22,40	2,24	26,10	3,58	29,80	4,93
22,50	2,27	26,20	3,62	29,90	4,96
22,60	2,31	26,30	3,65	30,00	5,00

Tabella H/Tabelle H

VOTAZIONE IN NOVANTESIMI/BENOTUNG IN NEUNZIGSTELN					
Voto	Punti	Voto	Punti	Voto	Punti
Benotung	Punkte	Benotung	Punkte	Benotung	Punkte
63	1,00	72	2,33	81	3,67
64	1,15	73	2,48	82	3,81
65	1,30	74	2,63	83	3,96
66	1,44	75	2,78	84	4,11
67	1,59	76	2,93	85	4,26
68	1,74	77	3,07	86	4,41
69	1,89	78	3,22	87	4,56
70	2,04	79	3,37	88	4,70
71	2,19	80	3,52	89	4,85
				90	5,00

2.3. *Idoneità allo svolgimento delle funzioni di segretario comunale conseguita ai sensi dell'art. 60 della LR n. 11/1975*

Si prescinde dalla votazione ottenuta

punti 1.00.

2.4. *Idoneità nel concorso per titoli ed esami per l'accesso alla carriera dei segretari comunali di cui all'art. 1 del DPR n. 749/1972*

*punteggio minimo: 1.00
punteggio massimo: 5.00*

La valutazione di questo titolo viene effettuata per i candidati che al momento della presentazione della domanda prestano servizio con la qualifica di segretario comunale o risultano iscritti all'albo nazionale dei segretari comunali e provinciali e ai corrispondenti albi gestiti dalle regioni.

Il punteggio viene attribuito in proporzione alla votazione ottenuta.

2.3. *Befähigung zum Gemeindegsekretär, erworben im Sinne des Art. 60 des Regionalgesetzes Nr. 11/1975*

Die Benotung wird nicht berücksichtigt.

1,00 Punkt

2.4. *Eignung im Wettbewerb nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen für den Zugang zur Laufbahn der Gemeindegsekretäre gemäß Art. 1 des DPR Nr. 749/1972*

*Mindestpunktzahl: 1.00
Höchstpunktzahl: 5.00*

Die Bewertung dieser Unterlage erfolgt für die Bewerber, die zum Zeitpunkt der Einreichung des Gesuchs als Gemeindegsekretär Dienst leisten oder im gesamtstaatlichen Berufsverzeichnis der Gemeinde- und Landessekretäre und in den entsprechenden, von den Regionen geführten Verzeichnissen eingetragen sind.

Die Punktzahl wird proportional zur erzielten Benotung zugewiesen.

4. DIPLOMI POST UNIVERSITARI

4.1. *Diplomi post universitari rilasciati da scuole universitarie di perfezionamento in una delle discipline indicate nell'art. 48 DPGR n. 3/L/1999*

punteggio massimo: punti 6.00

- se conseguiti a seguito di corsi di durata triennale punti 1.50 per ciascun diploma;
- se conseguiti a seguito di corsi di durata biennale punti 1.00 per ciascun diploma.

5. CORSI DI FORMAZIONE E DI AGGIORNAMENTO

5.1. *Attestati di partecipazione a corsi di perfezionamento o aggiornamento per segretari comunali, dirigenti o funzionari direttivi nelle discipline indicate nell'art. 48 del DPGR n. 3/L/1999*

punteggio massimo: punti 5,00

Non saranno valutati i corsi di aggiornamento per i quali non siano indicate chiaramente la durata e la data di svolgimento.

Vengono assegnati i seguenti punteggi:

- corsi di durata annuale: punti 0.500 per corso
- corsi di durata semestrale: punti 0.250 per corso
- corsi di durata trimestrale: punti 0.125 per corso
- corsi di durata mensile: punti 0.050 per corso
- corsi di durata superiore alla settimana o a 40 ore: punti 0.030 per ciascun corso
- corsi di durata pari o superiore a 3 giorni: punti 0.025 per ciascun corso
- corsi di durata superiore alla giornata o a 10 ore: punti 0.020 per ciascun corso
- corsi di durata pari alla giornata o a mezza giornata: punti 0.010 per ciascun corso.

6. ABILITAZIONE ALL'INSEGNAMENTO E TITOLI PROFESSIONALI

6.1. *Titoli di abilitazione*

- Abilitazione all'insegnamento universitario o nelle scuole medie superiori nelle discipline indicate nell'art. 48 DPGR n. 3/L/1999
ciascun diploma punti 2,00

6.2. *Titoli professionali*

- Abilitazione all'esercizio delle professioni di commercialista, avvocato o notaio
ciascun titolo punti 2,00

4. POSTUNIVERSITÄRE DIPLOME

4.1. *Postuniversitäre Diplome, die von postuniversitären Einrichtungen in einem der im Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999 genannten Studienfächer ausgestellt wurden*

Höchstpunktzahl: 6.00 Punkte

- erlangt nach dreijährigem Kurs: 1.50 Punkte für jedes Diplom;
- erlangt nach zweijährigem Kurs: 1.00 Punkt für jedes Diplom.

5. AUS- UND WEITERBILDUNGSKURSE

5.1. *Bescheinigungen über die Teilnahme an Fortbildungskursen für Gemeindesekretäre, Leiter oder Direktoren in den im Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999 genannten Fächern.*

Höchstpunktzahl: 5,00 Punkte

Fortbildungskurse, für welche die genaue Dauer und das Datum der Abhaltung nicht angegeben wird, werden nicht bewertet.

Folgende Punktzahlen werden zugewiesen:

- Kurse von einjähriger Dauer: 0.500 Punkte pro Kurs
- Kurse von halbjähriger Dauer: 0.250 Punkte pro Kurs
- Kurse von dreimonatiger Dauer: 0.125 Punkte pro Kurs
- Kurse von einmonatiger Dauer: 0.050 Punkte pro Kurs
- Kurse von einer Dauer von mehr als einer Woche bzw. von mehr als 40 Stunden: 0.030 Punkte pro Kurs
- Kurse von einer Dauer von drei Tagen oder mehr: 0.025 Punkte pro Kurs
- Kurse von einer Dauer von mehr als einem Tag oder mehr als zehn Stunden: 0.020 Punkte pro Kurs
- Kurse von ein- bzw. halbtägiger Dauer: 0.010 Punkte pro Kurs.

6. BEFÄHIGUNG ZUM UNTERRICHT UND BERUFLICHE TITEL

6.1. *Befähigungen*

- Befähigung zum Unterricht an Hochschulen oder Oberschulen in den im Art. 48 des DPRA Nr. 3/L/1999 genannten Fächern
2,00 Punkte pro Diplom

6.2. *Berufliche Titel*

- Befähigung zur Ausübung des Berufes eines Steuerberaters, eines Rechtsanwaltes oder eines Notars
2,00 Punkte pro Titel

Il punteggio si riferisce ad ogni anno di servizio.

Il servizio prestato presso sedi segretarili comprensoriali sarà valutato come svolto in sedi segretarili di IV classe ai sensi dell'art. 60 del DPGR n. 3/L/1999.

2. SERVIZI IN SEDI SEGRETARILI A «SCAVALCO»

Allorché vengano documentati periodi di servizio a «scavalco» contemporaneo in altre sedi segretarili verrà assegnato un punteggio commisurato ad anno pari a punti 0.240.

3. ALTRI SERVIZI SVOLTI PRESSO LA PUBBLICA AMMINISTRAZIONE

I servizi svolti in altra posizione presso la pubblica amministrazione verranno valutati fino ad un massimo complessivo di anni 10, dando preferenza ai servizi che danno maggiore punteggio.

Con riferimento al punteggio assegnabile, secondo la tabella L, gli altri servizi a tempo indeterminato prestati presso la pubblica amministrazione verranno così valutati:

- al 90% del punteggio riferito alla classe IV se prestati con qualifica o incarico dirigenziale;
- al 80% del punteggio riferito alla classe IV se prestati con qualifica o incarico direttivo;
- al 80% del punteggio riferito alla classe III se prestati come vicesegretario in sedi segretarili di III classe;
- al 100% del punteggio rispettivamente riferito alla classe I e II se prestati come vicesegretario in sedi segretarili di I e II classe.

I servizi a tempo determinato verranno valutati in ragione del 90% del punteggio assegnabile per il servizio a tempo indeterminato.

L'individuazione dei periodi di lavoro svolto nelle qualifiche direttive viene effettuata utilizzando le tabelle di corrispondenza per il primo inquadramento nella nuova classificazione contenute nei contratti collettivi, considerando utili i periodi di servizio svolto nelle qualifiche funzionali pari o superiore alla settima e nelle categorie corrispondenti.

Die Punktzahl bezieht sich auf jedes einzelne Dienstjahr.

Der Dienst bei Sekretariatssitzen von Bezirksgemeinschaften wird bewertet, als ob er in Sekretariatssitzen der IV. Klasse im Sinne des Art. 60 des DPRA Nr. 3/L/1999 geleistet worden wäre.

2. SICH ÜBERSCHNEIDENDE DIENSTE IN SEKRETARIATSSITZEN

Werden sich überschneidende Dienste in verschiedenen Sekretariatssitzen bescheinigt, so werden 0,240 Punkte pro Jahr zugewiesen.

3. SONSTIGE DIENSTE BEI DER ÖFFENTLICHEN VERWALTUNG

Der Dienst, der in einer anderen Position bei einer öffentlichen Verwaltung geleistet wurde, wird bis zu höchstens 10 Jahren insgesamt bewertet, wobei die Dienste bevorzugt werden, für die eine höhere Punktzahl zugewiesen wird.

Mit Bezug auf die Punktzahl, die entsprechend der Tabelle L zugewiesen werden kann, werden andere unbefristete Dienste bei der öffentlichen Verwaltung wie folgt bewertet:

- zu 90% der Punktzahl bezogen auf die IV. Klasse, sofern der Dienst im Rang oder mit Auftrag eines Leiters geleistet wurde;
- zu 80% der Punktzahl bezogen auf die IV. Klasse, sofern der Dienst im Rang oder mit dem Auftrag eines Direktors geleistet wurde;
- zu 80% der Punktzahl bezogen auf die III. Klasse, sofern der Dienst als Vizesekretär in Sekretariatssitzen der III. Klasse geleistet wurde;
- zu 100% bezogen auf die I. und II. Klasse, sofern der Dienst als Vizesekretär in Sekretariatssitzen der I. und II. Klasse geleistet wurde.

Befristete Dienste werden zu 90% der Punktzahl bewertet, die für unbefristete Dienste zugewiesen werden kann.

Die Ermittlung der Zeiträume, in denen Dienst im Rang eines Direktors geleistet wurde, erfolgt unter Verwendung der entsprechenden Tabellen für die Ersteinstufung in der neuen Klassifizierung laut den Tarifverträgen, wobei die Zeiträume berücksichtigt werden, in denen Dienst im VII. oder in höheren Funktionsrängen bzw. in den entsprechenden Kategorien geleistet wurde.

Le pubblicazioni utilizzate per il conseguimento di un titolo di studio già considerato nella prima categoria non sono valutate.

Non saranno valutate le pubblicazioni curate da più autori, a eccezione delle opere nelle quali il contributo del candidato sia chiaramente individuabile.

4. ALTRI TITOLI

punteggio massimo: punti 1.00

Possono essere valutati ulteriori titoli non compresi nelle precedenti categorie purché aventi una qualche attinenza con l'attività svolta dal segretario comunale e costituiscano una reale acquisizione di ulteriore professionalità o preparazione culturale.

Veröffentlichungen, die für die Erlangung eines Studientitels verwendet wurden, der bereits in der ersten Kategorie berücksichtigt wurde, werden nicht bewertet.

Veröffentlichungen mehrerer Autoren, ausgenommen Werke, aus denen der Beitrag des Bewerbers klar hervorgeht, werden nicht bewertet.

4. SONSTIGE TITEL

Höchstpunktzahl: 1.00 Punkt

Weitere Titel, die nicht unter die vorstehenden Kategorien fallen, können bewertet werden, sofern sie mit der Tätigkeit eines Gemeindegemeinsekretärs in irgendeinem Zusammenhang stehen und eine effektiv höhere berufliche Qualifikation bzw. eine höhere kulturelle Vorbereitung des Bewerbers nachweisen.

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE
1 aprile 2008, n. 15/A

Riqualficazione della sede segretarile del Comune di Ala

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Vista la domanda presentata dal Sindaco del Comune di Ala in data 21 gennaio 2008, prot. n. 903, con la quale in esecuzione della deliberazione consiliare n. 81 di data 17 dicembre 2007 veniva chiesta l'assegnazione della sede segretarile comunale, ai sensi e per gli effetti dell'art. 43 comma 3 della LR 5 marzo 1993, n. 4, alla seconda classe come indicata dalla tabella A allegata alla succitata LR n. 4/1993;

Esaminata la documentazione allegata alla suddetta domanda ed accertato come il Comune di Ala sia in possesso dei requisiti richiesti dall'art. 1 del DPGR 25 febbraio 1987, n. 84/A per ottenere la riqualficazione della sede segretarile;

Visto il parere favorevole espresso dalla Giunta provinciale di Trento con deliberazione n. 315 di data 15 febbraio 2008;

Visto il DPReg. 1° febbraio 2005, n. 2/L;

Vista la LR 5 marzo 1993, n. 4;

Vista la LR 14 agosto 1986, n. 4;

Su conforme deliberazione della Giunta regionale n. 100 di data 1° aprile 2008,

decreta

Articolo 1

La sede segretarile del Comune di Ala, ai sensi e per gli effetti dell'art. 43, comma 3, della legge regionale 5 marzo 1993, n. 4 è assegnata alla seconda classe di cui alla tabella A allegata alla succitata LR 5 marzo 1993, n. 4.

Il presente decreto sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento da parte di chi vi abbia interesse entro 60 giorni ai sensi della legge 6.12.1971, n. 1034;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorni ai sensi del DPR 24.11.1971, n. 1199.

Trento, 1° aprile 2008

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE
L. DELLAI